

## ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΥΠΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ

Αθήνα, 15 Ιανουαρίου 2004

**Συνομιλίες διάρκειας μιας ώρας είχε σήμερα στις 12.00 το μεσημέρι, στο Μέγαρο Μαξίμου, ο Πρωθυπουργός Κώστας Σημίτης με το τριμελές προεδρείο της Βοσνίας – Ερζεγοβίνης (τον κ. Dragan Covic Προεδρεύοντα της Προεδρίας της Β.Ε., τον κ. Sulejman Tihic μέλος της Προεδρίας της Β.Ε. και τον κ. Borislav Paravac επίσης μέλος της Προεδρίας της Β.Ε.) που πραγματοποιεί επίσημη επίσκεψη στη χώρα μας.**

Στις συνομιλίες μετείχαν, επίσης, από πλευράς Βοσνίας – Ερζεγοβίνης, ο υπουργός Εξωτερικών Dr. Mladen Ivanic, ο υφυπουργός Ασιατικών Υποθέσεων και Εθνικός Συντονιστής του ΕΣΟΑΒ Zoran Tesanovic, ο πρεσβευτής της Β.Ε. στην Αθήνα Srdjan Ljubojevic και η επικεφαλής του Γραφείου του κ. Dragan Covic κυρία Zeljana Zovko.

Από δε ελληνικής πλευράς, ο υπουργός αναπληρωτής Εξωτερικών Τάσος Γιαννίτσης, ο υφυπουργός Εξωτερικών, αρμόδιος για τις διεθνείς οικονομικές σχέσεις, Ανδρέας Λοβέρδος, ο διευθυντής της Α3 Διεύθυνσης του υπουργείου Εξωτερικών πρέσβης κ. Μαλλιάς, ο πρεσβευτής της Ελλάδος στο Σεράγεβο κ. Κουκάκης και ο προϊστάμενος του Διπλωματικού Γραφείου του Πρωθυπουργού πρέσβης Νίκος Ζαφειρόπουλος.

**Μετά τις συνομιλίες, ο Έλληνας Πρωθυπουργός και ο Προεδρεύων της Προεδρίας της Β.Ε. προέβησαν σε δηλώσεις προς τους δημοσιογράφους.**

**Κ. ΣΗΜΙΤΗΣ:** Κυρίες και κύριοι, συναντήθηκα σήμερα με το Τριμελές Προεδρείο της Βοσνίας – Ερζεγοβίνης. Προεδρεύει αυτή την περίοδο ο κ. Dragan Covic, ο οποίος προέρχεται από την πλευρά της κροατικής εθνότητας.

Η Βοσνία – Ερζεγοβίνη είναι μια χώρα που ξέρουμε όλοι μας, γιατί υπέστη κατά τη διάρκεια του εμφυλίου πολέμου, τα τελευταία χρόνια, μεγάλες καταστροφές και υλικές και ανθρώπινες. Είναι μια χώρα, η οποία, αυτή τη στιγμή, παλεύει ακόμη να βρει την ομαλότητα.

Πρέπει, όμως, να επισημάνω ότι τον τελευταίο καιρό έχει κάνει σημαντικά βήματα και έχει ξεφύγει πια απ' αυτή την εικόνα, η οποία επικρατούσε στο τέλος του εμφυλίου πολέμου.

- Συμμετέχει στις διαδικασίες, οι οποίες πραγματοποιούνται στα Βαλκάνια για συνεργασία, π.χ. τη Διαβαλκανική Συνεργασία.
- Έχει προωθήσει τις σχέσεις της με την Ευρωπαϊκή Ένωση.
- Έχει επίσης προωθήσει τις σχέσεις της με το ΝΑΤΟ.

Σε όλη αυτή την προσπάθεια βρίσκει την Ελλάδα συμπαράστατη. Θέλουμε να προχωρήσει η ειρήνευση και η συνεργασία στην περιοχή, γιατί έχουμε μια πικρή εμπειρία από τον εμφύλιο πόλεμο. Όταν υπάρχει η αναταραχή αυτή στην πρώην Γιουγκοσλαβία, έχει άμεση επίπτωση και στη δική μας χώρα και όσον αφορά τις πολιτικές σχέσεις, αλλά κυρίως όσον αφορά την οικονομική ανάπτυξη.

- Η Ελλάδα έχει δώσει οικονομική βοήθεια. Η Β.Ε. συμπεριλαμβάνεται στις χώρες που συμμετέχουν στο αναπτυξιακό σχέδιο των Βαλκανίων.
- Έχουμε βοηθήσει για την αποναρκοθέτηση της περιοχής του Σεράγεβο.
- Συμμετέχουμε με στρατιωτικό προσωπικό στην ειρηνευτική δύναμη και όταν τώρα η Ευρωπαϊκή Ένωση θα αναλάβει αυτή την ειρηνευτική παρουσία, θα έχουμε μια ηγετική συμμετοχή.
- Επίσης η Ελληνική Αστυνομία φροντίζει να εκπαιδεύσει το προσωπικό της Β.Ε. στα θέματα της Δημόσιας Τάξης.
- Η οικονομία είναι σε ανάπτυξη. Έχουν πραγματοποιηθεί ελληνικές επενδύσεις, αλλά βέβαια είμαστε πολύ μακριά ακόμη από το επιθυμητό. Πιστεύουμε όμως ότι όταν δημιουργηθούν συνθήκες σταθερότητας και σωστής λειτουργίας του κρατικού μηχανισμού, η αγορά, οι σχέσεις μεταξύ Ελλάδος και Βοσνίας – Ερζεγοβίνης θα αναπτυχθούν πολύ, γιατί εκεί είναι ένας χώρος που όπως και στις άλλες βαλκανικές χώρες οι ελληνικές επιχειρήσεις μπορούν να έχουν αισθητή παρουσία.

Θέλω να τονίσω ότι η συνεργασία με την Ευρωπαϊκή Ένωση, που έχει ήδη αρχίσει και σκοπό έχει να καταλήξει σε ένα Σύμφωνο Σταθεροποίησης και Σύνδεσης, όπως με τις άλλες χώρες των Δυτικών Βαλκανίων, μπορεί και πρέπει να προχωρήσει, δημιουργώντας εκείνες τις συνθήκες, ώστε να μπορεί ακόμη καλύτερα να ενταχθεί η Β.Ε. στο πλαίσιο και των Βαλκανίων, αλλά και της ευρωπαϊκής συνεργασίας.

Εγώ χαίρομαι ιδιαίτερα γι' αυτή την επίσκεψη, γιατί στη χώρα μας βέβαια δεν υπάρχει τόση γνώση για έναν γείτονά μας στα Βαλκάνια και είναι καλό να προωθήσουμε αυτή την αμοιβαία πληροφόρηση που είναι η βάση για μια ειρηνική, φιλική και εποικοδομητική σχέση.

(ανεπίσημη μετάφραση από την κροατική γλώσσα)

**D. COVIC:** Ευχαριστώ πολύ, κύριε Πρωθυπουργέ. Το Τριμελές Προεδρείο της Βοσνίας – Ερζεγοβίνης εκφράζει την ικανοποίησή του γιατί του δόθηκε η ευκαιρία να πραγματοποιήσει επίσκεψη στη χώρα σας, στη διάρκεια της οποίας διεξήχθησαν ουσιαστικές συνομιλίες.

Γνωρίζουμε πολύ καλά ότι οι Έλληνες πολίτες βοήθησαν σημαντικά στην επούλωση των τραυμάτων του πολέμου.

Πιστεύουμε πως η μεταβατική φάση την οποία διανύει η χώρα μας βρίσκεται στο τέλος της. Η Β.Ε. είναι σταθερά προσανατολισμένη στις ευρωπαϊκές δομές και οδεύει με γοργά βήματα προς αυτή την κατεύθυνση.

Εκφράζουμε την ικανοποίησή μας για τη συνδρομή της Ελλάδας στο δρόμο που διανύουμε με κατεύθυνση τις ευρωπαϊκές δομές. Σ' αυτή τη μεταβατική περίοδο καταβάλλουμε κάθε δυνατή προσπάθεια για την προώθηση της οικονομικής συνεργασίας και της κοινωνικής ανάπτυξης.

Αυτή η εργώδης προσπάθεια που καταβάλλεται από τις αρχές της χώρας μου χαίρει της πλήρους υποστήριξης της ελληνικής πλευράς και της ουσιαστικής αρωγής της. Αυτή η προσπάθεια εστιάζεται στον οικονομικό τομέα και στον τομέα των επενδύσεων. Προς το σκοπό αυτό θα πραγματοποιηθεί μία διάσκεψη τον ερχόμενο μήνα στο Μοστάρ.

Πιστεύουμε ακόμη πως οι διμερείς σχέσεις μας θα πρέπει να αναπτυχθούν περαιτέρω, σύμφωνα με τα στάνταρ που θέτει η Ευρωπαϊκή Ένωση και είμαστε πεπεισμένοι ότι στο δρόμο αυτό της σταθερότητας που βαδίζουμε θα συνεχίσουμε να έχουμε τη στήριξη της Ελλάδας, όπως αυτή εκφράστηκε κατά τη διάρκεια της Ελληνικής Προεδρίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Θα ήθελα για μια ακόμη φορά να ευχαριστήσω τους εκπροσώπους της ελληνικής εκτελεστικής εξουσίας, καθώς και τους εκπροσώπους του ελληνικού λαού για τα όσα έπραξαν για τους πολίτες της Βοσνίας - Ερζεγοβίνης.

**ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΟΣ (ΑΡ):** Η ερώτησή μου απευθύνεται προς τον Προεδρεύοντα της Προεδρίας της Β.Ε. κ. Dragan Covic: Πρόσφατα οι ΝΑΤΟϊκές δυνάμεις είχαν κάνει μια επέμβαση για να βρουν τον κ. Κάραιτζιτς, ο οποίος παραμένει ακόμη εκτός φυλακών. Πώς πιστεύετε ότι επηρεάζει αυτό την πρόοδο της χώρας στην Ευρωπαϊκή Ένωση και στις άλλες δομές στο μέλλον;

**D. COVIC:** Μία από τις προτεραιότητές μας είναι και η συνεργασία της χώρας μας με το Διεθνές Δικαστήριο της Χάγης. Είναι ειλημμένη η απόφαση της χώρας μου να εκδίδεται στο Διεθνές Δικαστήριο της Χάγης κάθε πρόσωπο που έχει διαπράξει εγκλήματα πολέμου. Αυτό ισχύει και για τον Κάραιτζιτς και για τον Μλάντιτς, δύο πρόσωπα που δεν έχουμε πετύχει να τα εκδώσουμε στη Χάγη, αλλά έχουμε συνειδητοποιήσει ότι δεν μπορούμε να το κάνουμε μόνοι μας, χωρίς τη βοήθεια της διεθνούς ειρηνευτικής δύναμης και του διεθνούς παράγοντα. Και η συνεργασία μας με το Διεθνές Δικαστήριο της Χάγης παραμένει μια μόνιμη υποχρέωσή μας, αλλά και μία από τις προϋποθέσεις για τη μακροχρόνια σταθερότητα που πρέπει να υπάρχει στη Βοσνία - Ερζεγοβίνη.

**Κ. ΣΗΜΙΤΗΣ - D. COVIC:** Κυρίες και κύριοι, σας ευχαριστούμε για την προσοχή σας.